



**JERN OG STÅL  
EISEN UND STAHL  
IRON AND STEEL  
SIDÉRURGIE  
SIDERURGIA  
IJZER EN STAAL**

**MÅNEDSBULLETTIN  
MONATSBERICHT  
MONTHLY BULLETIN  
BULLETIN MENSUEL  
BOLLETTINO MENSILE  
MAANDELIJKS BULLETIN**

Orig. : D

Die Rohstahlerzeugung der Gemeinschaft (ohne Griechenland) zeigte in den Monaten Juli und August 1981 - nach Saisonbereinigung - sinkende Tendenz : Juni auf Juli : - 1,5 % ; Juli auf August : - 3,7 %. Sie blieb mit knapp 9,1 Mio t im August 1981 um 2,7 % unter dem Tiefpunkt vom August des Vorjahres.

Die von Januar bis August 1981 erzeugte Rohstahlmenge erreichte damit nur noch 82,7 Mio t ; das sind 6 Mio t oder 6,7 % weniger als zur gleichen Vorjahreszeit (wobei der Produktionsausfall aufgrund des britischen Stahlarbeiterstreiks im 1. Vierteljahr 1980 zu berücksichtigen ist).

Die Auftragsentwicklung hat sich im Juni 1981 infolge schwächerer Auslandsnachfrage - nach leichter vormonatlicher Belebung - wieder verlangsamt.

In July and August 1981 - after deseasonalization - the production of crude steel of the Community (excluding Greece) showed a downward trend : from June to July - 1.5 % ; from July to August - 3.7 %. It stood in August 1981, at some 9.1 mio t, 2.7 % lower than the level reached in August of last year.

Thus, the quantity of crude steel produced from January to August 1981 has reached only 82.7 mio t, which represents 6 mio t (or 6.7 %) less than for the same period last year (although account should be taken of the loss of production in the first quarter of 1981 due to the strike of workers in the British iron and steel industry).

In June, after a small rise the month before, the trend of new orders again declined, due to reduced demand from other ECSC countries and third countries.

En juillet et août 1981 - après désaisonnalisation - la production d'acier brut de la Communauté (sans la Grèce) a montré une tendance à la baisse : de juin à juillet : - 1,5 % ; de juillet à août : - 3,7 %. Elle est restée en août 81, avec quelque 9.1 mio t, inférieure de 2,7 % au niveau le plus bas atteint en août de l'année précédente.

De ce fait, la quantité d'acier brut produite de janvier à août 1981 n'a atteint que 82,7 mio t ; cela représente 6 mio t de moins (soit 6,7 %) que durant la même période de l'année précédente (il y a lieu de prendre en considération la perte de production du premier trimestre 1981 due à la grève des travailleurs de l'industrie sidérurgique britannique).

En juin 1981 - après une légère progression le mois précédent - l'évolution des commandes nouvelles a de nouveau régressé suite à la faible demande de l'étranger (autres pays CECA et pays tiers).

In Luglio ed Agosto 81, dopo destagionalizzazione, la produzione di acciaio grezzo della Comunità (senza la Grecia) ha mostrato una tendenza alla diminuzione ; da Giugno a Luglio : -1,5 % ; da Luglio ad Agosto : - 3,7 %. In Agosto 81 è rimasta inferiore, con circa 9,1 milioni di t., del 2,7 % al livello raggiunto in agosto che era il più basso dell'anno precedente.

Conseguentemente la quantità di acciaio grezzo prodotta da Gennaio ad Agosto 1981 non raggiunge che 82,7 milioni di t. : questo rappresenta 6 milioni di t (cioè il 6,7 %) meno che durante lo stesso periodo dell'anno precedente (si deve anche prendere in considerazione la perdita di produzione del primo trimestre 1980 dovuta allo sciopero dei dipendenti dell'industria siderurgica britannica).

In Giugno 1981, dopo un leggero progresso nel mese precedente, l'evoluzione delle nuove ordinazioni è ancora regredita in seguito alla debole domanda dall'estero (altri paesi CECA e paesi terzi).

Letzter Stand  
Up to date  
Mise à jour

15.9.1981

8/9-1981



**DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR**  
**STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**  
**STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**  
**OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**  
**ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE**  
**BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

Luxembourg, Centre Européen, Boîte postale 1907 — Téléc: Comeur Lu 3424  
1049 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, Rue de la Loi 200 (Bureau de liaison) — Tél. 735 80 40

**Hinweis**

Zuständig für alle Informationen über die Statistiken in diesem Bericht:

**Note**

For any information on the statistics in this bulletin contact:

**Note**

Pour tous renseignements concernant les statistiques contenues dans ce bulletin s'adresser à:

**Nota**

Per ogni informazione relativa alle statistiche pubblicate in questo bollettino, rivolgersi a:

H. KLAEDTKE — Tel. 43 01-32 12

M. MATEO — Tel. 43 01-38 05

Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis gestattet  
Reproduction is subject to acknowledgement of the source  
Reproduction subordonnée à l'indication de la source

*Printed in Luxembourg*

INHALTSVERZEICHNIS

<u>Tabelle</u>	<u>Seite</u>	
1.	Die EG-Stahlmarktlage auf einen Blick	5
2.	Produktionsindex der EGKS- Eisen- und Stahlindustrie	6
3.	Roheisenerzeugung	6
4.	Rohstahlerzeugung	7
5.	Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen insgesamt	7
6.	darunter: Erzeugung von schweren Profilen	8
7.	Erzeugung von Walzdraht in Ringen	8
8.	Erzeugung von Betonstahl	9
9.	Erzeugung von sonstigem Stabstahl	9
10.	Erzeugung von Bandstahl und Röhrenstreifen	10
11.	Erzeugung von Warmbreitband (Fertigerzeugnis)	10
12.	Erzeugung von warmgewalzten Blechen von 3 mm und mehr	11
13.	Erzeugung von kaltgewalzten Blechen unter 3 mm	11
14.	Auftragsbestände für Massenstähle	11
15.	Auftragseingänge für Massenstähle	12
16.	Lieferungen von Massenstählen	12
17.	Erzeugung von Edelstählen	12
18.	Lieferungen von Edelstählen	12
19.	Aussen- und Binnenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen	13-14
20. a+b	Aussenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen, mit einigen Drittländern	15-18
21.	Schrottverbrauch der Eisen- und Stahlindustrie	19
22.	Nettozugänge der Eisen- und Stahlindustrie an Schrott	19
23.	Anzahl der Kurzarbeiter und <b>Beschäftigtenzahl</b>	20
Anhang :	Index der Auftragseingänge und Lieferungen	21

Siehe ERLÄUTERUNGEN im Anhang der Nummer 1/1981

CONTENTS

<u>Table</u>	<u>Page</u>	
1.	The ECSC steel situation at a glance	5
2.	Index of production of the ECSC Iron and Steel industry	6
3.	Pig iron production	6
4.	Crude steel production	7
5.	Total production of finished rolled products	7
6.	among which: Production of heavy sections	8
7.	Production of wire rod in coils	8
8.	Production of concrete reinforcing bars	9
9.	Production of other merchant bars	9
10.	Production of hot-rolled strip and tube strip	10
11.	Production of hot-rolled coils (finished products)	10
12.	Production of hot-rolled plates of 3mm and above	11
13.	Production of cold-rolled sheets of less than 3 mm	11
14.	Order book for ordinary steels	11
15.	New orders for ordinary steels	12
16.	Deliveries of ordinary steels	12
17.	Production of special steels	12
18.	Deliveries of special steels	12
19.	Foreign and internal trade in ECSC steel products	13-14
20. a + b	Foreign trade in ECSC steel products with some third countries	15-18
21.	Consumption of scrap by the iron and steel industry	19
22.	Net receipts of scrap by the iron and steel industry from outside	19
23.	Number of short time workers and total employment at year end	20
Appendix :	Index of new orders and deliveries	21

See EXPLANATORY NOTES annexed to n° 1/1981

TABLE DES MATIERES

<u>Tableau</u>		<u>Page</u>
1.	Coup d'oeil sur la sidérurgie CECA	5
2.	Indice de production de la sidérurgie CECA	6
3.	Production de fonte brute	6
4.	Production d'acier brut	7
5.	Production totale de produits finis laminés	7
6.	dont: Production de profilés lourds	8
7.	Production de fil machine	8
8.	Production de ronds à béton	9
9.	Production d'autres aciers marchands	9
10.	Production de feuillards et bandes à tubes à chaud	10
11.	Production de coils (produits finis)	10
12.	Production de tôles à chaud fortes et moyennes	11
13.	Production de tôles fines à froid	11
14.	Carnets de commandes d'aciers ordinaires	11
15.	Commandes nouvelles d'aciers ordinaires	12
16.	Livraisons d'aciers ordinaires	12
17.	Production d'aciers spéciaux	12
18.	Livraisons d'aciers spéciaux	12
19.	Commerce extérieur et intracommunautaire de produits CECA	13-14
20. a+b	Commerce extérieur de produits CECA avec certains pays tiers	15-18
21.	Consommation de ferrailles par la sidérurgie	19
22.	Réceptions nettes de ferrailles par la sidérurgie	19
23.	Nombre de chômeurs partiels et personnel total fin d'année	20
Annexe :	Indice des commandes nouvelles et livraisons	21

**Voir NOTES EXPLICATIVES annexées au Numéro 1/1981**

I N D I C E

<u>Tabella</u>		<u>Pagina</u>
1.	Colpo d'occhio sulla siderurgia C.E.C.A.	5
2.	Indice di produzione della siderurgia C.E.C.A.	6
3.	Produzione di ghisa grezza	6
4.	Produzione di acciaio grezzo	7
5.	Produzione totale di prodotti finiti laminati	7
6.	di cui: Produzione di profilati pesanti	8
7.	Produzione di vergella	8
8.	Produzione di tondi per cemento	9
9.	Produzione di altri laminati mercantili	9
10.	Produzione di nastri e bande per tubi a caldo	10
11.	Produzione di coils (prodotti finiti)	10
12.	Produzione di lamiere a caldo di spessore grosso e medio	11
13.	Produzione di lamiere sottili a freddo	11
14.	Carico di ordinazioni per acciai comuni	11
15.	Nuove ordinazioni di acciai comuni	12
16.	Consegne di acciai comuni	12
17.	Produzione di acciai speciali	12
18.	Consegne di acciai speciali	12
19.	Commercio estero e all'interno della Comunità dei prodotti CECA	13-14
20. a+b	Commercio estero di prodotti CECA con alcuni paesi terzi	15-18
21.	Consumo di rottame da parte della siderurgia	19
22.	Arrivi netti di rottame per la siderurgia	19
23.	Numero di operai in cassa integrazione e totale del personale alla fine dell'anno	20
Appendice :	Indice delle nuove ordinazioni e consegne	21

**Vedere le NOTE ESPLICATIVE annesse al numero 1/1981**

1. DIE EG-STAHLMARKTLAGE AUF EINEN BLICK  
 THE ECSC STEEL SITUATION AT A GLANCE  
 COUP D'OEIL SUR LA SIDERURGIE CECA  
 COLPO D'OCCHIO SULLA SIDERURGIA CECA

	Einheit Unit Unité Unità	Monat Month Mois Mese	Monatswert Month's value Valeur du mois Valore del mese	Vergleich Comparison	Comparaison Confronto	Jan....-(1) mit Vorjahr with previous year avec l'année précédente con anno prec.
				mit Vormonat, saison- bereinigt with previous month, deseasonalised, avec le mois précédent, désaisonné, con mese precedente, destagionalizzata	mit entsprechendem Vorjahresmonat with corresponding month of previous year avec mois correspondant de l'année précédente con mese corrispondente dell'anno precedente	
				%	%	%
Produktionsindex Index of production Indice de production Indice de produzione	1975 = 100*	JUIL 81	104,2 **	- 0,5	- 5,0	x
Rohstahlerzeugung Crude steel production Production d'acier brut Produzione di acciaio grezzo	1000t	AOUT 81	9 061 **	- 3,7	- 2,6	- 6,7
Erz. Walzstahlfertigerzeugnissen Prod. finished rolled products Prod. de produits finis laminés Prod. prodotti finiti laminati	1000t	JUIL 81	7 837 **	+ 0,1	- 5,0	- 5,4
Lieferungen (2) Deliveries Livraisons Consegne	1000t	JUIN 81	9 014 **	+ 17,9	+ 8,6	- 2,4
Auftragseingänge (2) New orders Commandes nouvelles Nuove ordinazioni	1000t	JUIN 81	7 607 **	+ 0,4	+ 0,3	:
Auftragsbestände (2) Order book Carnets de commandes Carico di ordinazioni	1000t	AVR 81	14 746 **	- 0,9	- 17,4	x
IDEM	Monate Months Mois (3) Mesi	AVR 81	2,0	- 0,4	- 17,4	x
Ausfuhr nach Drittländern Exports to third countries Exportations vers pays tiers Esportazioni verso paesi terzi	1000t	FEV 81	1 758	+ 5,1*	+ 16,8 **	- 4,3 **
Einfuhr aus Drittländern Imports from third countries Importations des pays tiers Importazioni dai paesi terzi	1000t	FEV 81	504	- 9,7	- 41,2**	- 36,2**
Vierteljahresangaben/Quarterly data Données trimestrielles/Dati trimestriali						
Sichtbarer Stahlverbrauch (4) Apparent consumption Consommation apparente Consumo apparente	1000t	1980 IV	29 170	+ 4,2	- 10,1	- 4,2

- (1) Letzter Monat: s.3. Spalte - Last month: column 3 - Dernier mois : voir 3ième colonne - Per l'ultimo mese vedere 1ª 3ª colonna  
 (2) Nur Massenstähle - Ordinary steels only - Aciers courants seulement - Solo acciai comuni  
 (3) Auftragsbestände am Ende des Berichtsmonats im Verhältnis zu den durchschnittlichen Lieferungen (saisonbereinigt) der 3 letzten Monate.  
 Ratio between order book at the end of the month and average deliveries (de-seasonalised) of the three foregoing months.  
 Rapport entre les carnets de commandes à la fin du mois et les livraisons moyennes (désaisonnalisées) des 3 mois écoulés.  
 Rapporto tra il carico di ordinazioni alla fine del mese e la media delle consegne (destagionalizzata) dei 3 mesi precedenti.  
 (4) in Rohblockgewicht - in ingot equivalent - en équivalent lingots - in equivalente di lingotti  
 \* Vergleich nicht saisonbereinigt - Comparison not de-seasonalised - Comparaison non désaisonnalisée - confronto non destagionalizzato.





1000 T

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>6. ERZEUGUNG VON SCHWEREN PROFILEN</b>		<b>PRODUCTION DE PROFILS LOURDS</b>												
<b>PRODUCTION OF HEAVY SECTIONS</b>		<b>PRODUZIONE DI PROFILATI PESANTI</b>												
<b>EUR 10</b>	<b>1981</b>													
<b>EUR 9</b>	1979	605	600	650	609	637	562	531	537	618	718	668	552	7295
	1980	← 1654 →			669	688	588	624	435	579	676	592	512	7035
	1981	604	564	660	593	598								
<b>BR</b>	1979	149	168	176	161	182	149	152	191	180	179	173	162	2022
<b>DEUTSCHLAND</b>	1980	191	186	190	203	174	166	195	189	181	209	178	147	2209
	1981	173	172	189	132	168	167	154						
<b>FRANCE</b>	1979	76	71	94	85	81	87	84	52	89	98	99	98	1014
	1980	102	87	84	80	90	83	75	36	92	102	82	72	985
	1981	76	72	83	64	75	83							
<b>ITALIA</b>	1979	82	80	71	68	66	37	45	30	50	49	54	39	679
	1980	55	85	64	78	91	51	66	34	56	51	50	50	747
	1981	75	54	76	75	69								
<b>BELGIQUE</b>	1979	92	92	94	89	81	82	69	75	93	134	129	101	1130
	1980	120	89	99	102	81	69	48	48	48	77	84	78	943
	1981	71	78	84	85	67	61							
<b>LUXEMBOURG</b>	1979	80	73	95	87	83	79	87	72	67	96	83	66	968
	1980	95	90	107	99	101	100	108	58	93	95	78	72	1095
	1981	80	79	107	81	94	99	71						
<b>UNITED KINGDOM</b>	1979	124	115	118	118	144	126	94	116	135	159	131	84	1463
	1980	← 8 →			105	152	121	131	70	108	141	119	94	1048
	1981	131	111	120	157	124	136							
<b>IRELAND</b>	1979	1	1	0	1	1	0	-	-	2	1	-	-	7
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1981	-	-	-	-	-	0	2						
<b>DANMARK</b>	1979	1	0	2	1	-	1	1	-	2	2	-	1	10
	1980	1	1	0	2	-	-	-	-	1	0	0	0	7
	1981	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>HELLAS</b>	1981													
<b>7. ERZEUGUNG VON WALZDRAHT IN RINGEN</b>		<b>PRODUCTION DE FIL MACHINE EN COURONNE</b>												
<b>PRODUCTION OF WIRE ROD IN COILS</b>		<b>PRODUZIONE DI VERGELLA IN MATASSE</b>												
<b>EUR 10</b>	<b>1981</b>	<b>858</b>	<b>877</b>	<b>936</b>	<b>795</b>	<b>830</b>								
<b>EUR 9</b>	1979	965	973	1160	1006	1088	1044	912	861	1031	1106	1036	917	12102
	1980	← 2929 →			1052	987	1001	936	566	836	932	842	717	10809
	1981	858	871	934	794	829								
<b>BR</b>	1979	307	310	391	308	371	321	333	371	335	372	326	270	4016
<b>DEUTSCHLAND</b>	1980	320	334	358	332	322	292	331	254	287	297	267	232	3626
	1981	266	283	324	255	262	302	257						
<b>FRANCE</b>	1979	223	187	251	235	234	262	208	119	234	231	225	227	2630
	1980	239	222	244	241	200	245	198	123	211	229	205	182	2538
	1981	194	205	218	187	222	214							
<b>ITALIA</b>	1979	161	156	165	144	150	144	135	77	158	172	166	137	1758
	1980	203	200	203	185	184	169	174	48	135	160	162	99	1933
	1981	178	149	151	138	151								
<b>NEDERLAND</b>	1979	28	31	33	27	29	29	17	28	29	31	30	26	338
	1980	34	35	33	32	33	31	21	25	28	31	23	24	349
	1981	27	30	32	25	19	25							
<b>BELGIQUE</b>	1979	63	66	72	69	76	66	30	79	68	65	75	68	799
	1980	67	78	76	75	77	84	58	31	47	67	60	68	787
	1981	64	61	76	42	54	64							
<b>LUXEMBOURG</b>	1979	30	28	30	27	29	27	14	25	30	31	29	31	330
	1980	31	31	30	29	29	26	19	27	24	25	24	23	318
	1981	24	18	24	19	27	27	25						
<b>UNITED KINGDOM</b>	1979	153	194	217	193	198	193	172	161	177	202	186	155	2221
	1980	← 188 →			159	143	152	135	59	104	123	102	88	1252
	1981	106	124	111	127									
<b>DANMARK</b>	1979	1	-	0	2	0	1	2	-	1	2	0	3	12
	1980	1	-	3	-	0	2	-	0	0	-	-	0	6
	1981	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>HELLAS</b>	1981	0	6	2	1	1	1							



		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>8. ERZEUGUNG VON BETONSTAHL</b>		<b>PRODUCTION DE RONDS A BETON</b>												
<b>PRODUCTION OF CONCRETE REINFORCING BARS</b>		<b>PRODUZIONE DI TONDI PER CEMENTO</b>												
EUR 10	1981													
EUR 9	1979	712	706	772	668	770	741	691	554	781	844	786	612	8810
	1980	← 2377 →			756	775	731	763	351	771	801	712	610	8702
	1981	601	598	682	562	611								
BR	1979	100	98	125	93	112	104	116	120	137	154	144	99	1403
DEUTSCHLAND	1980	135	124	125	114	92	76	97	85	105	108	108	79	1246
	1981	81	103	94	67	74	90	83						
FRANCE	1979	68	82	86	66	80	72	47	80	77	80	88	75	913
	1980	90	82	77	70	66	67	63	27	75	76	71	86	848
	1981	64	61	68	48	71	69							
ITALIA	1979	400	370	400	334	405	374	403	193	416	431	414	311	4605
	1980	409	425	479	414	462	464	476	142	472	473	386	309	4968
	1981	337	302	392	357	359								
NEDERLAND	1979	26	22	27	20	31	24	32	26	27	27	31	23	316
	1980	24	26	21	29	24	6	20	17	16	23	20	21	247
	1981	23	18	29	8	23	7							
BELGIQUE	1979	42	40	37	51	52	63	27	52	52	42	26	31	515
	1980	50	44	46	49	40	32	25	27	25	31	37	37	443
	1981	22	38	30	24	22	23							
LUXEMBOURG	1979	28	34	43	45	33	44	36	44	34	52	37	29	458
	1980	41	41	45	38	30	32	31	21	33	44	44	39	437
	1981	32	30	29	21	30	20	36						
UNITED KINGDOM	1979	43	57	49	55	53	55	27	34	33	50	41	37	540
	1980	← 81 →			40	57	48	49	28	41	44	42	29	461
	1981	35	43	33	35	27	41							
DANMARK	1979	6	3	4	4	5	4	2	5	5	9	6	7	60
	1980	4	5	5	2	3	7	2	4	3	2	3	11	52
	1981	8	3	7	2	6	5	3	3					
HELLAS	1981													
<b>9. ERZEUGUNG VON SONSTIGEM STABSTAHL</b>		<b>PRODUCTION D'AUTRES ACIERS MARCHANDS</b>												
<b>PRODUCTION OF OTHER MERCHANT BARS</b>		<b>PRODUZIONE DI ALTRI ACCIAI MERCANTILI</b>												
EUR 10	1981	890	905	949	939	865								
EUR 9	1979	966	1050	1154	982	1110	1032	884	756	1091	1233	1118	929	12304
	1980	← 2991 →			1092	1019	1018	859	603	901	921	825	676	10893
	1981	810	835	873	880	798								
BR	1979	257	292	319	272	294	271	277	286	294	324	313	233	3431
DEUTSCHLAND	1980	304	314	322	273	279	273	236	261	240	252	230	202	3186
	1981	214	246	247	212	246	226	224						
FRANCE	1979	166	165	185	169	191	171	133	101	196	239	207	189	2114
	1980	194	192	199	202	176	183	147	71	168	164	143	146	1989
	1981	157	140	166	148	138	153							
ITALIA	1979	274	265	290	245	271	262	222	112	275	303	280	250	3048
	1980	285	284	297	280	288	263	262	84	282	293	278	185	3067
	1981	258	249	250	227	241								
NEDERLAND	1979	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1981	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
BELGIQUE	1979	44	60	76	53	55	51	16	45	59	60	51	49	618
	1980	60	58	44	41	47	45	7	37	56	40	25	33	493
	1981	28	38	37	34	32	36							
LUXEMBOURG	1979	31	32	38	31	37	35	34	20	36	36	41	36	406
	1980	35	45	40	44	27	31	28	20	27	26	22	19	363
	1981	21	18	26	23	20	24	19						
UNITED KINGDOM	1979	185	210	227	204	239	223	193	182	208	259	199	155	2485
	1980	← 263 →			234	185	207	174	114	123	139	114	84	1638
	1981	127	128	136	167	111	151							
IRELAND	1979	4	5	4	4	5	2	3	5	3	3	3	1	43
	1980	4	4	3	3	5	3	-	-	-	-	-	-	23
	1981	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1979	3	21	15	4	18	17	7	6	19	9	25	15	160
	1980	12	18	13	16	12	13	4	16	4	7	12	7	134
	1981	5	16	10	10	10	7	5	10					
HELLAS	1981	80	67	74	59	67	69							





		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
<b>15. AUFTRAGSEINGANG FÜR MASSENSTÄHLE *)</b>							(EUR 9)	<b>COMMANDES NOUVELLES POUR ACIERS COURANTS*)</b>							
<b>NEW ORDERS FOR ORDINARY STEELS *)</b>								<b>NUOVE ORDINAZIONI PER ACCIAI COMUNI*)</b>							
INLANDSMARKT	1979	4976	4813	5339	4778	5094	4809	5023	3886	4439	5058	4667	4476	57358	
HOME MARKET	1980	← 13122 →			5424	4366	4282	4247	2788	3977	4771	4298	4044	51319	
MARCHE INT.	1981	4299	4183	4319	-	4161	<b>4387</b>								
UEBRIGE EGKS	1979	1937	1517	1895	1604	1576	1603	1735	1322	1368	1867	1556	1521	19501	
OTHER ECSC	1980	← 5764 →			1829	1382	1402	1239	852	1055	1885	1292	1351	18051	
AUTRES CECA	1981**	1493	1627	1728	-	1413	<b>1344</b>								
DRITTLÄENDER	1979	1980	1776	2219	1681	1745	2111	1757	1407	1717	1860	1442	1451	21146	
3RD COUNTRIES	1980	← 4907 →			1810	1463	1903	1652	1350	1834	1957	1370	1589	19835	
PAYS TIERS	1981	1498	1459	1908	-	1883	<b>1876</b>								
INSGESAMT	1979	8893	8106	9453	8063	8415	8523	8515	6615	7524	8785	7665	7448	98005	
TOTAL	1980	← 23793 →			9063	7211	7587	7138	4990	6866	8613	6960	6984	89205	
TOTALE	1981	7290	7269	7955	-	7457	<b>7607</b>								
<b>16. LIEFERUNGEN VON MASSENSTÄHLEN</b>							(EUR 9)	<b>LIVRAISONS D'ACIERS COURANTS</b>							
<b>DELIVERIES OF ORDINARY STEELS</b>								<b>CONSEGNE DI ACCIAI COMUNI</b>							
INLANDSMARKT	1979	4078	4599	5328	4626	5293	4948	4563	4062	5026	5328	5028	4170	57049	
HOME MARKET	1980	← 13236 →			5111	4944	4791	(4451)	(3321)	(4457)	(4734)	(4437)	(3575)	(53057)	
MARCHE INT.	1981	4290	4234	4669	4464	<b>4260</b>	<b>4979</b>								
UEBRIGE EGKS	1979	1499	1595	1811	1533	1651	1715	1436	1541	1619	1705	1606	1536	19247	
OTHER ECSC	1980	← 5241 →			1877	1746	1733	(1357)	(1178)	(1531)	(1466)	(1431)	(1300)	(18860)	
AUTRES CECA	1981	1518	1528	1759	1632	<b>1577</b>	<b>1855</b>								
DRITTLÄENDER	1979	1476	1531	2148	1639	1900	2000	1799	1884	2042	1958	1799	2017	22193	
3RD COUNTRIES	1980	← 4523 →			1464	1523	1773	(1864)	(1679)	(1905)	(1977)	(1573)	(1800)	(20081)	
PAYS TIERS	1981	1380	1406	1867	1520	<b>1693</b>	<b>2180</b>								
INSGESAMT	1979	7054	7724	9287	7798	8844	8663	7798	7493	8681	8991	8433	7723	98489	
TOTAL	1980	← 23000 →			8452	8213	8297	(7672)	(6178)	(7893)	(8177)	(7441)	(6675)	(91998)	
TOTALE	1981	7188	7168	8295	7616	<b>7530</b>	<b>9014</b>								
<b>17. ERZEUGUNG VON EDELSTÄHLEN</b>								<b>PRODUCTION D'ACIERS FINS ET SPECIAUX</b>							
<b>PRODUCTION OF SPECIAL STEELS</b>								<b>PRODUZIONE DI ACCIAI FINI E SPECIALI</b>							
EUR	1979	1628	1791	2026	1774	1958	1869	1772	1581	2003	2019	1855	1477	21662	
	1980	← 5284 →			1903	1859	1873	1738	1335	1727	1760	1613	1294	20362	
	1981	1706	1670												
BR	1979	596	783	841	766	857	759	815	826	800	750	682	509	8983	
DEUTSCHLAND	1980	639	735	778	714	703	718	690	737	749	724	684	519	8390	
	1981	700	715	770	677	<b>786</b>	<b>726</b>								
FRANCE	1979	333	288	355	291	338	386	305	148	355	387	360	300	3845	
	1980	318	368	392	337	379	377	329	131	325	348	299	274	3880	
	1981	353	317	306	308	<b>325</b>	<b>366</b>								
ITALIA	1979	424	388	455	365	389	378	369	309	521	501	469	415	4981	
	1980	473	481	488	471	499	443	459	272	438	464	465	361	5319	
	1981	459	402	454	438	<b>430</b>									
BENELUX	1979	95	103	126	124	98	95	69	92	86	98	121	92	1199	
	1980	120	128	127	125	103	110	74	76	100	82	54	53	1153	
	1981	53	71												
UNITED KINGDOM	1979	180	230	249	228	275	252	214	207	241	283	222	161	2654	
	1980	← 236 →			255	174	224	186	119	114	141	110	87	1620	
	1981	141	166	171	220	<b>156</b>	<b>204</b>								
<b>18. LIEFERUNGEN VON EDELSTÄHLEN</b>							(EUR)	<b>LIVRAISONS D'ACIERS FINS ET SPECIAUX</b>							
<b>DELIVERIES OF SPECIAL STEELS</b>								<b>CONSEGNE DI ACCIAI FINI E SPECIALI</b>							
INLANDSMARKT	1979	891	995	1158	1032	1072	1022	905	881	1045	1115	1029	818	11963	
HOME MARKET	1980	← 2840 →			1030	1051	1021	953	909	1015	1026	932	765	11400	
MARCHE INT.	1981	958	950	<b>974</b>											
UEBRIGE EGKS	1979	138	159	188	167	223	201	175	160	193	222	216	167	2216	
OTHER ECSC	1980	← 627 →			227	206	221	169	149	188	275	127	126	2185	
AUTRES CECA	1981**	137	143	<b>141</b>											
DRITTLÄENDER	1979	142	150	190	170	185	179	152	150	184	227	182	159	2072	
3RD COUNTRIES	1980	← 394 →			127	138	141	142	124	118	246	164	156	1662	
PAYS TIERS	1981	157	147	<b>172</b>											
INSGESAMT	1979	1171	1305	1535	1369	1481	1402	1232	1192	1422	1565	1428	1145	16251	
TOTAL	1980	← 3861 →			1384	1396	1383	1264	1182	1321	1547	1222	1047	15247	
TOTALE	1981	1252	1241	<b>1286</b>											

\*) JAN-FEB: p  
 \*\*) 1981: EUR 10

19. EIN- UND AUSFUHR AN EGKS-STAHL  
 IMPORTS AND EXPORTS OF ECSC STEEL

 IMPORTATIONS ET EXPORTATIONS D'ACIER CECA  
 IMPORTAZIONI E ESPORTAZIONI D'ACCIAIO CECA

1000 T

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
		Einfuhr aus Drittländern Imports from third countries					A	Importations en provenance des pays tiers Importazioni provenienti dai paesi terzi							
		(a)													
EUR(b)	1980	801	842	823	1004	866	879	872	597	584	685	507	546	8992	
	1981	558	504												
BR	1980	291	327	325	293	284	285	304	227	190	270	189	201	3185	
DEUTSCHLAND	1981	232	194	253	229	235	238								
BELGIQUE	1980	37	56	42	41	43	48	21	32	40	37	37	23	473	
LUXEMBOURG	1981	17	51	20	18	15									
FRANCE	1980	67	78	89	90	61	63	67	25	57	71	65	65	785	
	1981	58	56	74	56	49	47								
ITALIA	1980	220	171	199	325	275	237	278	184	172	126	104	147	2415	
	1981	126	91	62	116	80									
NEDERLAND	1980	32	41	28	38	43	23	25	22	22	38	24	22	358	
	1981	22	30	15	29	29	19								
UNITED KINGDOM	1980	113	129	88	185	132	178	144	74	76	107	52	54	1333	
	1981	57	47												
IRELAND	1980	5	3	6	4	2	4	2	4	1	2	0	0	37	
	1981	1	2	2	1	1	4	1							
DANMARK	1980	36	37	46	28	26	41	31	29	26	34	36	34	407	
	1981	35	24	28	35	30	35								
HELLAS	1981	10	9	12	28	17	18								
		Ausfuhr nach Drittländern Exports to third countries					B	Exportations vers les pays tiers Esportazioni verso i paesi terzi							
EUR(b)	1980	2071	1484	1661	1727	1823	1805	1830	1924	1812	2019	1889	1980	22189	
	1981	1673	1758												
BR	1980	832	569	672	670	661	601	651	831	685	767	751	580	8267	
DEUTSCHLAND	1981	616	674	697	640	699	488								
BELGIQUE	1980	245	191	327	385	346	324	294	227	272	342	268	339	3759	
LUXEMBOURG	1981	210	255	272	325	342									
FRANCE	1980	395	378	397	348	438	358	388	369	312	387	378	455	4595	
	1981	417	351	420	411	386	378	483							
ITALIA	1980	243	189	157	165	195	262	253	206	259	228	243	308	2708	
	1981	193	187	186	193	168									
NEDERLAND	1980	155	96	73	94	99	107	113	145	151	155	90	103	1377	
	1981	87	100	95	127	90	182								
UNITED KINGDOM	1980	183	31	20	44	63	132	118	127	114	123	143	176	1271	
	1981	132	152												
IRELAND	1980	0	-	0	0	-	-	-	0	0	0	0	0	0	
	1981	-	-	-	0	-	0	0							
DANMARK	1980	18	30	15	19	21	21	13	17	16	13	11	16	212	
	1981	14	14	21	14	26	22								
HELLAS	1981	4	25	15	15	8	16								

19. Fortsetzung  
ContinuedSuite  
Seguito

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII (a)
		Bezüge aus der EG Receipts from the EC					C	Réceptions de la CE Arrivi della CE						
EUR(b)	1980	2273	2345	2412	2577	2551	2431	2252	1432	2021	1991	1663	1730	25643
	1981	1748	1832											
BR DEUTSCHLAND	1980	587	639	633	619	618	566	607	399	485	567	469	526	6717
	1981	561	523	623	771	562	583							
BELGIQUE LUXEMBOURG	1980	241	220	238	237	223	201	119	122	128	132	111	124	2091
	1981	137	144	193	144	164								
FRANCE	1980	644	686	650	629	612	635	584	225	640	546	478	472	6802
	1981	475	526	549	553	528	580	540						
ITALIA	1980	375	342	354	334	355	400	416	277	332	327	271	249	4004
	1981	243	230	358	309	348								
NEDERLAND	1980	220	220	241	207	239	208	180	161	181	200	160	171	2398
	1981	138	185	163	167	143	156							
UNITED KINGDOM	1980	121	156	211	459	399	320	259	171	164	151	114	126	2639
	1981	124	134											
IRELAND	1980	24	17	17	24	37	28	24	16	20	22	21	21	266
	1981	19	23	29	26	29	34	33						
DANMARK	1980	62	65	68	68	68	73	63	61	71	46	39	41	726
	1981	47	54	57	59	58	64							
HELLAS	1981	4	13	30	92	41	42							
		Lieferungen nach der EG Deliveries to the EC			D	Livraisons vers la CE Consegne alla CE								
EUR(b)	1980	2134	2383	2437	2502	2529	2365	2013	1402	2077	1884	1741	1703	25381
	1981	1817	1977											
BR DEUTSCHLAND	1980	518	521	598	562	609	544	550	399	540	445	382	383	6024
	1981	399	444	466	458	408	441							
BELGIQUE LUXEMBOURG	1980	724	830	833	910	773	791	603	436	727	698	584	583	8754
	1981	650	644	733	695	679								
FRANCE	1980	394	442	490	475	575	435	370	221	354	336	325	310	4725
	1981	341	381	400	419	430	404	385						
ITALIA	1980	164	168	208	178	190	215	182	121	176	128	176	170	2074
	1981	126	153	163	137	190								
NEDERLAND	1980	215	333	239	293	255	250	183	151	176	172	177	150	2592
	1981	193	215	209	295	176	312							
UNITED KINGDOM	1980	90	59	27	47	90	98	98	51	77	84	72	78	867
	1981	67	115											
IRELAND	1980	2	3	5	10	4	2	1	3	4	4	2	3	26
	1981	1	2	2	1	1	2	1						
DANMARK	1980	27	27	37	27	33	30	26	20	23	17	23	26	319
	1981	38	23	24	26	24	14							
HELLAS	1981	-	-	1	-	1	1							

(a) Monatszahlen provisorisch, daher Abweichungen gegenüber kumulierten Ergebnissen.  
 Provisional, monthly figures, differing from cumulative datas.  
 Chiffres mensuels provisoires, différences avec les données cumulatives.  
 Dati mensili provvisori, differenze con i dati cumulativi.

(b) 1981: EUR 10

20.a. EINFUHREN AN EGKS-STÄHLERZEUGNISSEN AUS DRITTLÄNDERN  
 IMPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS FROM THIRD COUNTRIES  
 IMPORTATIONS DE PRODUITS SIDERURGIQUES CECA DES PAYS TIERS

1000 t	Einführen nach Herkunft Imports by origin Importations par provenance											
	Ostblock Eastern Eur. Bloc Est	Schweden Sweden Suède	Österreich Austria Autriche	Spanien Spain Espagne	USA	Japan Japon	Andere Other Autres	Total	davon - of which - dont			
	1	2	3	4	5	6	7	8	Halbzeug Semi ½ produits	Coils	Andere Other Autres	
<b>EUR</b>												
1981 I	213	57	66	42	21	13	136	542	99	75	374	
II	154	62	48	67	7	16	150	504	94	74	336	
<b>BR DEUTSCHLAND</b>												
1981 I	88	24	44	8	2	4	62	232	19	46	167	
II	60	25	22	26	0	5	56	194	11	33	150	
III	61	34	85	16	0	6	51	253	14	29	210	
IV	58	33	52	22	0	5	59	229	27	24	178	
V	58	29	61	31	0	3	53	235	18	33	184	
VI	64	27	48	28	0	4	67	238	24	33	181	
<b>UEBL/BLEU</b>												
1981 I	7	3	1	4	0	2	0	17	3	1	13	
II	26	5	1	7	0	4	8	51	29	3	19	
III	8	4	1	3	0	3	1	20	8	1	11	
IV	8	3	1	2	0	3	1	18	10	0	8	
V	7	3	2	0	0	1	2	15	3	3	9	
<b>FRANCE</b>												
1981 I	17	7	4	20	0	1	9	58	10	4	44	
II	14	5	4	21	0	2	10	56	7	1	48	
III	14	16	5	30	0	2	7	74	10	3	61	
IV	8	9	4	29	0	2	4	56	12	0	44	
V	8	4	3	25	0	1	8	49	10	1	38	
VI	10	6	4	19	0	2	6	47	7	1	39	
VII	6	5	5	27	0	0	9	52	5	3	44	
<b>ITALIA</b>												
1981 I	91	1	13	2	9	0	10	126	53	20	53	
II	39	2	15	4	4	0	27	91	21	31	39	
III	19	3	23	5	3	0	9	62	15	6	41	
IV	51	2	33	3	5	3	19	116	31	22	63	
V	40	2	27	1	4	0	6	80	29	13	38	

Fortsetzung  
continued  
suite

20.a. EINFÜHREN AN EGKS-STÄHLERZEUGNISSEN AUS DRITTLÄNDERN  
IMPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS FROM THIRD COUNTRIES  
IMPORTATIONS DE PRODUITS SIDERURGIQUES CECA DES PAYS TIERS

1000 t	Einführen nach Herkunft Imports by origin Importations par provenance											
	Ostblock Eastern Eur. Bloc Est	Schweden Sweden Suède	Österreich Austria Autriche	Spanien Spain Espagne	USA	Japan Japon	Andere Other Autres	Total	davon - of which - dont			
	1	2	3	4	5	6	7	8	Halbzeug Semis ½ produits	Coils	Andere Other Autres	
	9	10	11									
<b>NEDERLAND</b>												
1981 I	2	4	2	0	2	0	12	22	5	-	17	
II	5	2	2	0	0	1	20	30	17	1	12	
III	5	2	2	1	0	1	4	15	-	4	11	
IV	6	3	2	2	1	0	15	29	12	-	17	
V	7	2	2	1	0	0	17	29	12	0	17	
VI	5	2	2	2	0	0	8	19	6	3	10	
<b>UNITED KINGDOM</b>												
1981 I	5	5	2	8	8	6	23	57	0	1	56	
II	2	13	3	8	3	4	14	47	8	1	38	
<b>IRELAND</b>												
1981 I	-	1	-	-	0	-	0	1	-	-	1	
II	1	0	0	-	0	0	1	2	-	-	2	
III	0	1	-	1	0	-	0	2	-	-	2	
IV	1	-	-	-	0	-	0	1	-	-	1	
V	0	-	-	1	0	-	0	1	-	-	1	
VI	1	-	-	1	0	-	2	4	-	1	3	
VII	1	0	-	0	0	-	0	1	-	-	1	
<b>DANMARK</b>												
1981 I	3	12	0	0	0	0	20	35	9	3	23	
II	1	10	1	0	0	0	12	24	1	4	19	
III	2	11	1	0	0	1	13	28	4	1	23	
IV	4	9	2	0	-	1	19	35	6	1	28	
V	4	9	1	0	0	1	15	30	5	2	23	
VI	4	10	2	0	0	1	18	35	3	5	27	
<b>HELLAS</b>												
1981 I	9	0	0	1	-	0	0	10	0	6	4	
II	6	0	0	1	-	0	2	9	-	0	9	
III	9	0	0	1	0	1	1	12	0	5	7	
IV	16	-	1	1	-	9	1	28	1	13	14	
V	5	-	5	4	1	0	2	17	-	-	17	
VI	8	-	1	2	-	3	4	18	-	-	18	



20.b. AUSFUHREN AN EGKS - STAHLERZEUGNISSEN NACH DRITTLÄNDERN  
 EXPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS TO THIRD COUNTRIES  
 EXPORTATIONS DE PRODUITS SIDERURGIQUES CECA VERS LES PAYS TIERS

1000 t	Ausfuhren nach Bestimmung Exports by destination Exportations par destination									
	Ostblock Eastern Eur. Bloc Est	Schweden Sweden Suède	Osterreich Austria Autriche	Spanien Spain Espagne	USA	Andere Other Autres	Total	davon - of which - dont		
	1	2	3	4	5	6	7	Haltzeug Semis ½ produits	Coils	Andere Other Autres
EUR	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1981 I	291	86	27	100	148	1 020	1 672	71	332	1 269
II	273	83	30	75	124	1 173	1 758	95	287	1 376
<b>B R DEUTSCHLAND</b>										
1981 I	162	40	18	43	28	325	616	32	88	496
II	142	39	22	26	31	414	674	57	96	521
III	139	37	25	46	84	366	697	45	99	553
IV	154	33	22	47	69	315	640	24	83	533
V	112	29	26	36	104	392	699	72	103	524
VI	57	27	19	22	87	276	488	30	77	381
<b>UEBL/BLEU</b>										
1981 I	10	15	3	4	43	135	210	1	28	181
II	42	8	2	4	50	149	255	2	13	240
III	23	12	2	7	84	144	272	1	26	245
IV	40	16	3	3	83	180	325	2	9	314
V	59	13	3	6	72	189	342	3	23	316
<b>FRANCE</b> 1981 I	61	10	1	34	44	267	417	4	154	259
II	33	12	1	30	29	246	351	2	110	239
III	44	9	1	30	51	285	420	5	100	315
IV	20	10	1	26	127	227	411	5	132	274
V	38	10	1	35	84	218	386	4	125	257
VI	18	9	1	20	87	243	378	3	115	260
VII	43	10	1	41	91	298	484	5	174	305
<b>ITALIA</b> 1981 I	39	0	5	1	5	143	193	2	42	149
II	29	0	4	1	0	153	187	7	55	125
III	33	0	8	4	0	141	186	7	5	174
IV	31	0	6	1	0	155	193	1	26	166
V	40	2	6	1	6	113	168	16	11	141

Fortsetzung  
continued  
suite

20.b. AUSFUHREN AN EGKS - STAHLERZEUGNISSEN NACH DRITTLÄNDERN  
EXPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS TO THIRD COUNTRIES  
EXPORTATIONS DE PRODUITS SIDERURGIQUES CECA VERS LES PAYS TIERS

1000 t	Ausfuhren nach Bestimmung Exports by destination Exportations par destination							davon - of which - dont		
	Ostblock Eastern Eur. BlocEst	Schweden Sweden Suède	Österreich Austria Autriche	Spanien Spain Espagne	USA	Andere Other Autres	Total	Halbzeug Semis ½ produits	Coils	Andere Other Autres
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
NEDERLAND										
1981 I	6	8	0	12	0	61	87	24	20	43
II	7	10	1	8	4	70	100	23	8	69
III	10	6	0	11	12	56	95	21	12	62
IV	3	7	0	19	38	60	127	35	34	58
V	-	9	0	7	29	45	90	11	25	54
VI	10	7	0	7	77	81	182	36	73	73
UNITED KINGDOM										
1981 I	13	6	0	3	25	85	132	8	-	124
II	9	6	0	3	10	124	152	4	5	143
IRELAND										
1981 I	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
II	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
III	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
IV	-	-	-	-	-	0	0	-	0	-
V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
VI	-	-	-	-	-	0	0	-	-	0
VII	-	-	-	-	-	0	0	-	0	-
DANMARK										
1981 I	-	7	0	0	3	4	14	0	-	14
II	-	8	0	3	0	3	14	0	-	14
III	-	12	0	-	0	9	21	-	-	21
IV	-	7	0	0	3	4	14	0	-	14
V	-	8	0	-	12	6	26	0	0	26
VI	-	11	0	-	2	9	22	0	0	22
HELLAS										
1981 I	-	-	-	-	-	4	4	-	-	4
II	11	-	-	-	-	14	25	-	-	25
III	3	-	-	-	6	6	15	-	-	15
IV	4	-	-	-	-	11	15	-	-	15
V	1	-	-	-	-	7	8	-	-	8
VI	-	-	-	-	-	16	16	-	-	16

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
21. SCHROTTVERBRAUCH DER EISEN- UND STAHLINDUSTRIE		CONSOMMATION DE FERRAILLES PAR L'INDUSTRIE SIDERURGIQUE												
CONSUMPTION OF SCRAP BY THE IRON AND STEEL INDUSTRY		CONSUMO DI ROTTAME DA PARTE DELL'INDUSTRIA SIDERURGICA												
EUR 10	1981													
EUR 9	1979	4849	5051	5520	4980	5400	5015	4794	4173	5394	5596	5199	4470	60510
	1980	← 14324		→	5196	5255	5214	4788	3357	4550	4743	4298	3576	55513
	1981													
BR	1979	1215	1413	1555	1426	1497	1367	1421	1462	1500	1514	1429	1166	16965
DEUTSCHLAND	1980	1357	1374	1494	1353	1376	1355	1257	1306	1280	1319	1263	968	15702
	1981	1159	1204	1383	1173	1315	1247	1318						
FRANCE	1979	704	683	754	547	664	728	622	469	728	778	732	671	8081
	1980	762	742	804	728	702	728	683	364	632	615	593	549	7901
	1981	618	610	664	632	644	625							
ITALIA	1979	1461	1358	1448	1282	1331	1242	1318	722	1493	1526	1467	1286	16031
	1980	1432	1588	1755	1557	1659	1543	1573	662	1582	1613	1406	1148	17726
	1981	1393	1255	1414										
NEDERLAND	1979	141	123	151	167	171	150	158	174	159	137	142	149	1821
	1980	156	147	154	156	152	151	124	141	153	149	109	92	1687
	1981	122	141	155	139	136	154							
BELGIQUE	1979	330	340	376	361	386	327	291	304	333	310	310	346	4015
	1980	345	342	371	352	374	338	241	279	251	257	245	251	3646
	1981	266	284	335	320	358								
LUXEMBOURG	1979	133	134	165	149	160	147	140	132	144	162	152	127	1744
	1980	154	135	155	155	141	142	142	85	113	122	101	100	1545
	1981	93	102	124	101	120								
UNITED KINGDOM	1979	777	923	983	986	1092	964	807	826	944	1077	872	655	10876
	1980	← 786		→	832	771	874	741	467	483	611	526	413	6504
	1981	572	655	637	779	553								
IRELAND	1979	7	4	7	8	7	8	8	9	8	7	7	3	84
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	1	3
	1981	1	1	1										
DANMARK	1979	73	73	82	55	91	83	28	75	85	86	87	67	892
	1980	90	81	99	69	78	83	26	52	55	58	53	54	799
	1981	60	51	53	51	63	34	36						
HELLAS	1981													
22. NETTOZUGANG DER EISEN- UND STAHLINDUSTRIE AN SCHROTT		RECEPTIONS NETTES DE FERRAILLES DE L'EXTERIEUR PAR L'INDUSTRIE SIDERURGIQUE												
NET RECEIPTS OF SCRAP BY THE IRON AND STEEL INDUSTRY FROM OUTSIDE		ARRIVI NETTI DI ROTTAME DALL'ESTERO PER L'INDUSTRIA SIDERURGICA												
EUR 10	1981													
EUR 9	1979	2330	2605	3082	2679	2739	2546	2608	2048	2677	2856	2593	2072	30771
	1980	← 7776		→	2812	2687	2618	2460	1415	2233	2249	2122	1795	28236
	1981													
BR	1979	598	682	817	638	667	606	726	695	671	731	641	445	7829
DEUTSCHLAND	1980	674	665	711	612	634	629	572	550	529	604	620	452	7210
	1981	603	664	621	522	565	528	629						
FRANCE	1979	239	275	323	293	297	290	290	147	297	348	264	229	3292
	1980	312	312	358	332	276	312	285	97	243	242	203	197	3174
	1981	259	286	275	282	251	299							
ITALIA	1979	953	961	1053	911	955	869	931	529	978	1068	1065	889	11197
	1980	927	1093	1185	1186	1164	1036	1149	439	1095	1019	1406	1148	12316
	1981	920	942	964										
BENELUX	1979	144	179	258	228	206	208	186	217	217	206	187	182	2413
	1980	210	242	241	231	236	250	149	142	130	146	122	115	2215
	1981	159	187	201	178	206								
UNITED KINGDOM	1979	327	465	538	539	530	507	436	394	455	438	371	267	5261
	1980	← 600		→	384	312	337	266	135	183	185	149	121	2613
	1981	163	242	270	327	216								
IRELAND	1979	69	46	80	76	84	67	39	67	59	66	65	61	778
	1980	77	75	92	66	65	55	40	53	53	53	45	35	708
DANMARK	1981	37	37	40	36	41	41							
HELLAS	1981													

		I	II	III <sub>p</sub>	IV <sub>p</sub>	V <sub>p</sub>	VI <sub>p</sub>	VII <sub>p</sub>	VIII <sub>p</sub>	IX <sub>p</sub>	X	XI	XII
23. ANZAHL DER KURZARBEITER (A) UND BESCHAEFTIGTENZAHL (B)													
NUMBER OF SHORT TIME WORKERS (A) AND TOTAL EMPLOYMENT (B)													
NOMBRE DE CHOMEURS PARTIELS (A) ET PERSONNEL TOTAL (B)													
NUMERO DI OPERAI IN CASSA INTEGRAZIONE (A) E TOTALE DEL PERSONALE (B)													
x 1													
A													
EUR 10	1981	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
EUR 9	1979	57408	44355	35430	34436	27978	20245	5727	3282	11318	14400	13092	20450
	1980	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	1981	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
BR	1979	4311	4867	2657	290	280	281	-	201	163	1301	1266	7946
DEUTSCHLAND	1980	7246	1506	187	119	101	305	253	1685	4484	11870	8123	37089
	1981	26920	17889	16211	15684	11446	7659	15600	20588	11352			
FRANCE	1979	33058	20185	17762	18432	18048	11872	1297	844	2106	2057	1831	3954
	1980	2258	6353	1848	1945	2378	874	656	245	2053	2543	8384	26407
	1981	14204	10639	15182	19417	7410	4499	3153					
ITALIA	1979	147	463	677	601	661	1235	431	943	2287	2002	1713	1654
	1980	942	980	1238	2570	2500	2691	2354	1655	1577	3423	4099	4466
	1981	5157	8364	9344	10487	7710	11837	8129					
NEDERLAND	1979	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1980	.	.	.	.	.	.	.	.	1146	2600	10841	14393
	1981	14028	6102	3750	3916	3715	2222	3220					
BELGIQUE	1979	4278	3398	1959	659	831	455	455	664	419	2059	1050	743
	1980	827	767	.	.	365	2279	4373	5056	13091	14301	15646	19711
	1981	15592	11148	9844	13132	12196	11155	6447	3958				
LUXEMBOURG	1979	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1981	-	-	-	-	-	-	3004	-	3270	-	-	-
UNITED KINGDOM	1979	15614	15442	12128	14285	8158	6402	3544	630	6343	6981	7232	6153
	1980	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	1981	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
IRELAND	1979	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1981	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1979	-	-	247	169	-	-	-	-	-	-	-	-
	1980	-	-	-	-	-	-	-	-	335	990	650	-
	1981	292	334	-	-	-	-	-	430				
HELLAS	1981	.	.	.	-								

B

x 1000

	D	F	I	NL	B	L	UK	IRL	DK	GR	EUR (a)
31.XII.79	204	114	101	21	47	16	134	0,7	2,5		636
31.XII.80	197,4	104,9	99,5	21,0	45,2	14,9	113,6	0,5	2,2		599,3
31.I.81	196,2	103,6	100,4	21,0	45,1	14,5	110,6	0,5	2,1		594,0
28.II.81	195,9	103,0	100,2	21,0	45,0	14,1	109,1	0,5	2,1		590,9
31.III.81 p	195,2	102,1	99,8	20,9	45,0	14,2	103,9	0,5	2,1		583,7
30.IV.81 p	193,9	101,0	101,0	20,8	45,0	14,0	97,5	0,5	2,0		574,2
31.V.81 p	193,0	100,6	100,5	20,8	44,9	14,2	96,3	0,5	2,0		571,6
30.VI.81 p	192,3	100,2	100,1	20,8	45,0	14,0	94,3	0,7	2,0		569,7
31.VII.81 p	191,4	99,7	100,2	20,8	44,9	14,0	92,7	0,7	1,9		566,3
31.VIII.81 p	191,4	99,1	100,0	21,0	44,8	13,0	91,1		1,9		563,5

(a) EUR 9

INHOUDSFORTEGENELSE

<u>Tabel</u>		<u>Side</u>
1.	Situationen på EF's stålmarked	5
2.	Produktionsindeks for EKSF's jern- og stålindustri	6
3.	Produktion af råjern	6
4.	Produktion af råstål	7
5.	Samlet produktion af færdige valseværksprodukter	7
6.	herunder: Produktion af tunge profiljern	8
7.	Produktion af valsetråd i coils	8
8.	Produktion af betonarmeringsjern	9
9.	Produktion af andet stangjern	9
10.	Produktion af varmtvalsede bånd og rørbånd	10
11.	Produktion af varmtvalsede coils (færdigprodukter)	10
12.	Produktion af varmtvalsede plader på 3 mm og derover	11
13.	Produktion af koldtvalsede plader på under 3 mm	11
14.	Ordrebeholdning - almindeligt stål	11
15.	Nye ordrer - almindeligt stål	12
16.	Leverancer af almindeligt stål	12
17.	Produktion af specialstål	12
18.	Leverancer af specialstål	12
19.	Udenrigs- og indenrigshandel med EKSF-stålprodukter	13-14
20.a+b	Udenrigshandel med EKSF-stålprodukter med tredjelande	15-18
21.	Jern- og stålindustriens skrotforbrug	19
22.	Jern- og stålindustriens nettotilgang af skrot	19
23.	Antal arbejdere på arbejdsfordeling og antal beskæftigede i alt ved årets udgang	20

Se FORKLARENDE BEMÆRKNINGER i nr 1/1981, bilæg

INHOUDSOPGAVE

<u>Tabel</u>		<u>Bladzijde</u>
1.	Een blik op de ijzer- en staalindustrie EGKS	5
2.	Produktie-index ijzer- en staalindustrie EGKS	6
3.	Ruwijzerproduktie	6
4.	Ruwstaalproduktie	7
5.	Totale produktie walserijprodukten	7
6.	waarvan: Zware profielen	8
7.	Walsdraad	8
8.	Betonstaal	9
9.	Overig gewoon staal	9
10.	Warmgewalst bandstaal en strippen voor buizen	10
11.	Rollen (afgewerkte produkten)	10
12.	Warmgewalste dikke en middeldikke plaat	11
13.	Koudgewalste dunne plaat	11
14.	Orderportefeuille gewoon staal	11
15.	Nieuwe orders gewoon staal	12
16.	Leveringen gewoon staal	12
17.	Produktie speciaalstaal	12
18.	Leveringen speciaalstaal	12
19.	Buitenlandse en interne handel in EGKS-produkten	13-14
20. a+b	Buitenlandse handel in EGKS-produkten met enkele derde landen	15-18
21.	Schrootverbruik van de ijzer- en staalindustrie	19
22.	Netto-aanvoer schroot bij de ijzer- en staalindustrie	19
23.	Aantal werknemers die tijdelijk korter werken en personeelssterkte aan het einde van het jaar	20

Zie TOELICHTING in de bijlage van nr 1/1981



**Salgs- og abonnementskontorer · Vertriebsbüros · Γραφεία πωλήσεως ·  
Sales Offices · Bureaux de vente · Uffici di vendita · Verkoopkantoren**

**Belgique — België**

*Moniteur belge — Belgisch Staatsblad*  
Rue de Louvain 40-42 — Leuvensestraat 40-42  
1000 Bruxelles — 1000 Brussel  
Tél. 512 00 26

*Sous-dépôts — Agentschappen :*  
Librairie européenne — Europese Boekhandel  
Rue de la Loi 244 — Wetstraat 244  
1040 Bruxelles — 1040 Brussel

**CREDOC**

Rue de la Montagne 34 - Bte 11 — Bergstraat 34  
- Bus 11  
1000 Bruxelles — 1000 Brussel

**Danmark**

*Schultz Forlag*  
Møntergade 21  
1116 København K  
Tlf. (01) 12 11 95

*Underagentur :*  
Europa Bøger  
Gammel Torv 6 — Postbox 137  
1004 København K  
Tlf. (01) 15 62 73

**BR Deutschland**

*Verlag Bundesanzeiger*  
Breite Straße — Postfach 10 80 06  
5000 Köln 1  
Tel. (0221) 21 03 48  
(Fernschreiber : Anzeiger Bonn 8 882 595)

**Ελλάς**

*Γ. Κ. Ελευθερουδάκης Α Ε*  
Νίκης 4  
Αθήνα (126)  
Τηλ. 3226323  
Τέλεξ 219410 elef

*Πρακτόρευση :*  
Βιβλιοπωλείο Μόλχο  
όδος Τιμισοκή 10  
Θεσσαλονίκη  
Τηλ. 275 271  
Τέλεξ 412885 limo

**France**

*Service de vente en France des publications des  
Communautés européennes*

*Journal officiel*  
26, rue Desaix  
75732 Paris Cédex 15  
Tél. (1) 578 61 39

*« Service de documentation »*  
D.E.P.P. — Maison de l'Europe  
37, rue des Francs-Bourgeois  
75004 Paris  
Tél. 887 96 50

**Ireland**

*Government Publications*  
Sales Office  
G.P.O. Arcade  
Dublin 1  
or by post  
*Stationery Office*  
Dublin 4  
Tel. 78 96 44

**Italia**

*Libreria dello Stato*  
Piazza G. Verdi, 10  
00198 Roma — Tel. (6) 8508  
Telex 62008

**Nederland**

*Staatsdrukkerij- en uitgeverijbedrijf*  
Christoffel Plantijnstraat  
Postbus 20014  
2500EA 's-Gravenhage  
Tel. (070) 78 99 11

**United Kingdom**

*H.M. Stationery Office*  
P.O. Box 569  
London SE1 9NH  
Tel. (01) 928 69 77 ext. 365

**España**

*Libreria Mundi-Prensa*  
Castelló 37  
Madrid 1  
Tel. 275 46 55

**Portugal**

*Livraria Bertrand, s.a.r.l.*  
Rua João de Deus — Venda Nova  
Amadora  
Tél. 97 45 71  
Télex 12 709 — litran — p.

**Schweiz - Suisse - Svizzera**

*Librairie Payot*  
6, rue Grenus  
1211 Geneve  
Tél. 31 89 50

**Sverige**

*Librairie C.E. Fritzes*  
Regeringsgatan 12  
Box 16356  
103 27 Stockholm  
Tel. 08-23 89 00

**United States of America**

*European Community Information Service*  
2100 M Street, N.W.  
Suite 707  
Washington, D.C. 20 037  
Tel. (202) 862 95 00

**Grand-Duché de Luxembourg**

\*\*

**Andre lande · Andere Länder · Άλλες χώρες · Other countries · Autres pays · Altri paesi · Andere landen**

Kontoret for De europæiske Fællesskabers officielle Publikationer · Amt für amtliche Veröffentlichungen der Europäischen Gemeinschaften ·  
Υπηρεσία Έπισήμων Έκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων · Office for Official Publications of the European Communities ·  
Office des publications officielles des Communautés européennes · Ufficio delle pubblicazioni ufficiali delle Comunità europee ·  
Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxembourg - 5, rue du Commerce · Tél. 49 00 81

Pris i Luxembourg (moms ikke medregnet) • Öffentliche Preise in Luxembourg (ohne MwSt.) • Price (excluding VAT) in Luxembourg • Prix publics au Luxembourg, TVA exclue • Prezzi pubblici nel Lussemburgo, IVA esclusa • Vastgestelde prijzen in Luxembourg (exclusief BTW)

	ECU	BFR	DKR	DM	DRA	FF	IRL	LIT	HFL	UKL	USD
Pris pr. hæfte Einzelpreis Single copy Prix par numéro Prezzo unitario Prijs per nummer	1,10	45	8,70	2,80	67,50	6,50	0,75	1 300	3,05	0,65	1,55
Abonnement 1981 Subscription 1981 Abbonamento 1981	11	450	87	28	675	65	7,70	13 500	31	6,80	15,80



KONTORET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER  
 AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
 OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
 OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
 UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
 BUREAU VOOR OFFICIËLE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

ISSN 0378-7559